

HERALDO DE ZAMORA

FRANQUEO CONCERTADO

DIARIO DE INFORMACION, POLITICO E INDEPENDIENTE

SIGLO II

AÑO XXXIV

Fundador: Don Enrique Calamita Matilla

Núm. suelto 10 cts.

Ultimos Telegramas de Madrid, Provincias y Extranjero

Número 11.089

Suscripción { Capital, un mes..... Ptas. 2'00
Fuera, trimestre..... 6'00
Portugal..... 10'00
República Argentina..... 40'00
Page anticipado

Las grandes injusticias y los desvelos sociales se reivindican por la Prensa. A ella se deben todas las conquistas de la Humanidad. En el siglo xx la pluma vence a la espada

Jueves 30 de Octubre de 1930
DIRECCION Y ADMINISTRACION: SANTA CLARA, 55
Apartado número 13 Teléfono número 87

El periódico, como institución, es la lengua del mundo, la luz que ilumina la conciencia, la escuela donde se conoce al pueblo, la gran palanca de la civilización moderna

ANUNCIOS { Cuarta plana 20 cíceros. Ptas. 0'40
Precio Tercera > 13 > 0'30
de línea por Reclamos y Gacetas... > 0'50
inserción Primera plana..... > 0'75
Remitidos, comunicados y esquemas a precios módicos

La previsión en agricultura

En general, el labrador español no ha pensado nunca en conjurar los peligros ajenos a su voluntad que pueden malbaratar su negocio agrícola. Pero no le culpemos así, raijamente; sírvale de atenuante a su imprevisión el medio en que vive, ferocemente individualista; el pesimismo, que es dueño y señor de su espíritu, y esa resignación fatalista con que recibe los zarpaos de la vida.

El labrador español ejecuta las operaciones de cultivo con un rutinarismo milenario y cree de buena fe que ha cumplido su misión consagrando todo su esfuerzo a la reproducción y recolección de sus cosechas. Logra ver realizados sus afanes? ¿Su trabajo y sus justas esperanzas no son destruidas por agentes extraños a él?

Desgraciadamente, su imprevisión le origina grandes males. El pedrisco que arrasa sus cosechas; la muerte de una caballería; el devastador incendio, son fantasmas

que rondan a menudo la humilde casa del labrador.

Es verdaderamente digno de lástima el espectáculo que ofrece la familia campesina cuando una de estos azotes han castigado su hacienda. Lágrimas, desesperación, pesimismo, rebeldía, son los acompañantes de su hogar.

Todo ello es evitable, si se recurre al seguro de cosechas y caballerías.

¿Por qué no emplea el labrador esos remedios sencillos que al mismo tiempo de salvaguardar su riqueza llevan la tranquilidad a su espíritu?

Sencillemente, porque la falta de voluntad es su norma; la desconfianza, el medio en que vive.

Sacarle por su bien de la inconsciencia, en que se desenvuelve, es inexcusable deber de los que amamos al campesino y vemos en la agricultura, la principal riqueza nacional.

Este únicamente, es el móvil que nos guía al escribir estas líneas.

MAX

UNA BODA

En la iglesia de Santiago, de Madrid, en la mañana de ayer santificaron sus amores nuestro compañero en la Prensa cacereña y redactor del diario "Nuevo Día", don Francisco Maderal Antón, con la bella y distinguida señorita, Rosalía Expósito Iglesias.

Bendijo la unión el virtuoso cura párroco de Val de Santo Domingo (Toledo), don Mateo Maderal, actuando de padrinos sus hermanos don Ramón y doña Candelas, padres del novio.

La feliz pareja, salió a recorrer varias poblaciones y después de este viaje marcharán a Cáceres, donde les deseamos continúe para siempre su luna de miel.

Crónica mercantil

Barcelona, 29

Mercado trigos animado y precios sostenidos de 46 a 47 pesetas clases buenas corrientes.

Valladolid, 29

Las impresiones que llegan de los mercados de consumo de Cataluña son favorables para el negocio, pues se compra con animación desde hace unos días y hay la creencia de que el tráfico continuará animado si no se llega a la locura de hablar de importaciones de este grano exótico, pesadilla del labrador que le perturba muchas veces su tranquilidad.

Las cotizaciones denotan firmeza y aunque no sea grande la cifra de operaciones en los centros consumidores, no deja de tener importancia.

En las plazas castellanas se opera bastante en el detall y directamente con el labrador y especuladores y se pagan las buenas clases de 46 a 47 pesetas puesto en fábrica.

Ofrecen procedencia línea de Arévalo, Sanchidrián, Valladolid y Peñafiel a 47 pesetas; línea de Palencia y Salamanca a 46,50; no faltando demanda que es regular y la tendencia es sostenida, más bien firme.

La oferta no pasa de regular. CANAL: Nulas.

ARCO: 300 fanegas a la tasa. De Barcelona avisan regular animación en las compras y precios firmes para la generalidad de las procedencias, entre 46 y 47 pesetas clases buenas.

Hoy no habrá Consejo de ministros

SE APLAZA HASTA LA PROXIMA SEMANA

Madrid.—El jefe del Gobierno recibió a las diez de la noche, en el Ministerio del Ejército, a los periodistas.

El general Berenguer se congratuló de la favorable cotización de la peseta, diciendo que ello obedece a la buena impresión causada en bolsa por las medidas del Gobierno, im presión confirmada por el ministro de Hacienda y por el Gobernador del Banco.

Un periodista preguntó al presidente:

—¿Qué hay de la combinación de Gobernadores?

—Nada nuevo, aunque desde luego hemos coincidido los ministros en la conveniencia de hacer modificaciones en algunas provincias, pero sin acordar nada, cosa que se acordará en el próximo Consejo, que seguramente no se celebrará esta semana, porque además de la enfermedad del señor Matos, esta mañana, en los funerales por el general Weyler, cambié impresiones con los ministros, a los que pregunté si había algunos asuntos urgentes en sus departamentos, y me contestaron negativamente. Así, pues, es muy posible que el Consejo no se celebre hasta la próxima semana.

Sánchez ORTIZ

Una denuncia

En la Comisaría de Vigilancia se presentó ayer tarde el Hermano de la Doctrina Cristiana, vulgo Maristas, don José Ramón López Cortinas, denunciando que en los últimos días del mes de junio y de su dormitorio, le robaron un reloj de plata, valorado en 60 pesetas, sospechando en el pinche de cocina, Mariano Maillo Vicente, que hoy día presta servicio en un hotel, también de ayudante de cocina.

Llamado Mariano a la Comisaría, ante el señor Ballesteros, se confesó autor de la sustracción, entregando el reloj.

Instruido atestado, éste, con Mariano, fué puesto a disposición del señor Juez de instrucción, que seguirá las diligencias.

La comisión Simón y el Virrey de la India

Nos hemos situado al fin, sin que pudiéramos pensar que ello llegara tan rápidamente, en el momento de la discusión entre el Gobierno de la India—el Gobierno del Virrey—y la Comisión Simón.

Hemos estampado un poco precisamente la palabra discusión, y esto no es así. No; de ninguna forma. El Gobierno de la India, el Virrey de la India, no pueden en forma alguna discutir con la comisión Simón. Lo ocurrido es que al informe de esta comisión, se contesta rechazando las proposiciones del mismo, y se anuncia el envío o la presentación de otras, por el Gobierno de la India.

De todas formas, esta disposición del Virrey, de no aceptar tacitamente la proposición deja un poco desorientados a los que pensaban que en esta cuestión, era solamente Inglaterra quien ordenaba, cumpliendo solamente las formas protocolarias, pero que no era dado a nadie rechazar sus proposiciones con anterioridad aceptadas.

No pensamos en que la situación de la India varía por esto, y que los días buenos para ella, se acercan. Muy por el contrario, estamos completamente persuadidos de que estas negociaciones, tan escrupulosamente llevadas a cabo, y en las cuales existe para algunos extremos la oposición del Gobierno de la India y de su Virrey, si llegan al feliz término a que desean llevarlas, no serán sino una nueva nube que se cernirá sobre el cielo de la India. Una nube que no desaparecerá y dejará despejado el mismo, sino a fuerza de nuevos y múltiples sacrificios por parte de sus pobladores.

Inglaterra, como es muy natural, defiende su posición en este terreno. Pero si esto es muy natural, no

lo es menos que los indios defiendan a su vez, la posición en que se han colocado.

La India, preciso es reconocerlo no retrocederá. Mejor dicho. La India, no puede retroceder. El mundo entero, está pendiente de la ruta emprendida por el libre indio y sus seguidores. ¿A dónde llegarán? ¿Quién puede saberlo! Nadie sabe dónde puede llegar una idea, que ha sido capaz de movilizar a unos esqueletos y hacerlos fuertes espiritualmente.

¿Qué bello gesto sería, no el abandonar, sino el ceder! Y ese gesto no llega. Los bellos gestos, solo los que han sufrido muchos como el pueblo indio, pueden realizarlos. Los de más, no. Están sujetos a la materialidad de las cosas presentes.

Y mientras tanto, el Gobierno y el Virrey de la India, estudian unas proposiciones que presentar a la Comisión Simón. ¿Cuáles serán éstas? Seguramente muy aceptables. La Comisión Simón las elevará al Gobierno inglés, y el Gobierno inglés, cumplirá su deber concediendo a la India,—al gobierno de la India y a su Virrey—aquello que ellos justamente soliciten. Pero el problema, no quedará resuelto porque no se ha buscado para confeccionar las proposiciones, a aquellos que cuentan con la verdadera representación del pueblo indio.

Después de estas negociaciones de calor popular, no se podrá estampar una afirmación en la marcha de los asuntos ingleses en la India y si acaso esta afirmación se estampara, no será precisamente muy favorable a la nación inglesa. A esta última, nos parece que le sería más conveniente seguir colocando interrogantes.

F. G. R.

Londres, octubre de 1930.

(POR TELEFONO)

NOTICIAS DE PROVINCIAS

LA PROTESTA POR EL BOMBARDEO DEL "BADEN"

Madrid.—El ministro de Estado ha manifestado a los periodistas que el ministro de España en Río de Janeiro, le ha participado que, siguiendo las órdenes recibidas de Madrid, ha presentado al Gobierno provisional la protesta por el bombardeo del vapor alemán "Baden", en el que han muerto numerosos españoles.

LA HUELGA DE LOS ESTUDIANTES DE DERECHO

Oviedo.—Continúa la huelga de los estudiantes de segundo y tercer curso de la Facultad de Derecho.

Los revoltosos, ayer tarde se dedicaron a quemar petardos, produciendo alarma y grandes escándalos, que hicieron necesaria la intervención de la Guardia civil, para restablecer el orden.

LOS ORADORES DEL MITIN DE PALMA DEL RIO, PROCESADOS

Córdoba.—El Juzgado ha dictado auto de procesamiento contra los oradores republicanos de Palma del Río.

Los procesados son el arquitecto

don Francisco Azorín; el abogado don Antonio Hidalgo; el estudiante don Rafael León y el director del periódico "Política", don Joaquín García Hidalgo.

En total son doce los procesos que se instruyen contra los oradores de mítines republicanos que se han celebrado.

OBrero SEPULTADO

Teruel.—En el pueblo de Trilla, en la mina de carbón "Serena", un bloque desprendido sepultó al obrero Isidoro Irauzo, que fué extraído muerto.

LA BANDA "EL APAGON"

Santiago.—Desde hace algunos días se venía notando en la ciudad, la falta de bombillas, tanto en las calles como en los portales de las casas.

La Policía ha logrado detener a cuatro muchachos de doce a trece años, que habían formado una banda denominada "El Apagón", y que es natural, obediendo al lema, se dedicaban a llevarse cuantas bombillas estaban a su alcance.

La falta de bombillas en los últimos días, ascendía a más de 200.

SANCHEZ ORTIZ

Noticias del Extranjero

EL MINISTRO DE ESPAÑA PROTESTA ANTE EL GOBIERNO PROVISIONAL

Río Janeiro.—El ministro de España en Río Janeiro, señor Benítez y el de Alemania, hoy han protestado ante el ministro de Relaciones Exteriores, por el bombardeo del "Baden".

El ministro de Alemania ha pedido una indemnización que no ha sido fijada.

El Gobierno provisional sigue insistiendo en que el culpable de los sucesos fué el capitán del barco, que no avisó la salida del puerto ni izó la bandera.

Se insiste en la existencia de un movimiento contrarrevolucionario.

Londres.—Según el corresponsal del periódico "Dayly Telegraph", en Berlín, los telegramas oficiales que se reciben en la legación alemana en Río Janeiro, siguen hablando de un intento de contrarrevolución en Brasil.

Añaden que tres partidos se disputan el Poder y que el almirante Belfort, que manda la flota brasileña, ha dirigido una proclama negándose a reconocer la Junta militar y diciendo que sigue siendo fiel al presidente Washington Luis.

Los jefes revolucionarios, incluso el general Tabora, siguen las gestiones para poner a Getulio Vargas en la Presidencia de la República.

Hoy ha llegado a Río Janeiro Ge

trulio Vargas, creyéndose que inmediatamente se pondrá al frente del Gabinete.

Parece ser que después de la tentativa contrarrevolucionaria del lunes pasado, por las fuerzas de Policía, éstas han vuelto a iniciar el movimiento, ignorándose la certeza de estas noticias.

El cuerpo diplomático se encuentra aislado.

NORTEAMERICA NO RECONOCE AL GOBIERNO PROVISIONAL

Londres.—Comunican de Washington, que el secretario de Estado, Mr. Stinson, ha declarado que los informes que se tienen acerca del nuevo Gobierno del Brasil, impiden el reconocimiento de éste en Norteamérica.

—Se ignora el paradero del ex presidente Washington Luis, habiéndose desmentido el rumor de que se encontraba en la Legación de Méjico.

EL COMBATE ENTRE UZCUDUN Y MALONEY, EN BOSTON

Nueva York.—El representante de Paulino Uzcudun en Nueva York ha enviado a éste un cablegrama, diciéndole regrese inmediatamente a Norteamérica, para celebrar un encuentro el día 5 de diciembre con Gil Maloney, en Boston, a beneficio de la Gota de Leche.

Sánchez ORTIZ

De Gijón

LAS VICTIMAS DEL BOMBARDEO DEL "BADEN".-PROTESTA EN GIJON

Gijón.—Aumenta la ansiedad por conocer los nombres de las restantes víctimas del bombardeo del vapor alemán "Baden".

Se lamenta la lentitud con que se van conociendo estos detalles, pues a bordo del barco iban numerosos vecinos de Gijón.

Se conocen los detalles del momento en que fué herida la modista gijonesa Aurelia Buján, de veinticuatro años de edad, que había embarcado con destino a la Argentina.

Remedios Fernández, que resultó muerta, era hija de un industrial del barrio "La Catalana".

La niña Aurelia Rodríguez, que igualmente pereció en el bombardeo había sido recogida por una señora acaudalada, desde que tenía la edad de un año.

Una familia, compuesta por Francisco Martínez, su esposa Teresa Rodríguez y sus hijos Manuel y Tomás, residentes en el pueblo de Cudillero, hace un mes recibieron carta del hijo mayor, que se encuentran

CASA PEPIN, SAN ANDRES, 3. Aparatos de Radio de todas marcas, en especial Philips.

Ventas al contado y a plazos. Aparatos Alter Super, de siete válvulas, con sus válvulas y su antena de cuadro, 200 pesetas.

Aparato alemán Schuchart completo, con alta voz, etc., 375 pesetas.



tra en Buenos Aires, anunciándole el envío de dinero para los pasajes, con el fin de que se reunieran con él.

Como éste no llegara, entonces la familia buscó el dinero y después de grandes esfuerzos, embarcaron para la Argentina.

La esposa murió en el bombardeo y su esposo e hijos, parece ser que se encuentran heridos.

El Ayuntamiento ha acordado enviar a los Poderes públicos una enérgica protesta, pidiendo que se llegue hasta donde sea preciso.

Se pide a la Diputación y a los Ayuntamientos asturianos imiten la conducta del Municipio de Gijón.

NUESTRAS MAQUINAS DE ESCRIBIR de ocasión, NO SON RECONSTRUIDAS. Son seminuevas.

¡Baratísimas!
Heriberto Hernández. Sta. Clara 4

Dos noticias

MARQUEZ SE POSESIONA DE LA PRESIDENCIA DEL MONTEPIO DE TOREROS

Madrid.—Ayer tarde Marcial Lalandia ha dado posesión de la presidencia del Montepío de Toreros al diestro madrileño Antonio Márquez.

El sábado, Marcial embarcará en Santander con rumbo a Méjico.

EL REY Y EL INFANTE DON GONZALO, EN ANDALUCIA

Sevilla.—En el expreso de Cádiz pasó por San Fernando, el infante don Gonzalo, que regresa a Madrid. Las autoridades estuvieron en la estación cumplimentándole.

Se ignora la hora en que pasará el Rey, sabiéndose solamente que almorzará en Jerez.

Sánchez Ortiz

Una espina auténtica de la corona del Redentor

Ha sido hallada en la iglesia de San Martín, de Sevilla

Dicen de Sevilla, que el sacerdote señor Pérez Fernández, leyendo uno de los libros que habla de Sevilla, supo que en otros tiempos se conservaba en la iglesia de San Martín una espina auténtica de la corona de Jesús, a la que se daba gran culto. Inmediatamente se puso a buscar la reliquia y después de muchos trabajos ha logrado encontrarla metida en una capilla del templo que se hallaba cerrada. La reliquia está en un reservatorio disimulado con una especie de sagrario, donde había un precioso relicario de plata sobredorada, que es una verdadera joya de arte, y en él la Santa Espina. El relicario estaba envuelto en polvo.

El señor Pérez Fernández buscó en el archivo antecedentes para ver si había algún documento relacionado con esta reliquia, y ha encontrado muchos, en los que consta la historia de la reliquia y los solemnes cultos que le dedicaba la ciudad de Sevilla en aquellos tiempos.

Esta reliquia, según los documentos, fué encontrada en 1421, encerrada en una cajita, suponiéndose que los cristianos la guardarían allí cuando la invasión de los árabes. Y cuando se reedificó la iglesia de San Martín, en dicho año, se encontró entre los cimientos. Hace mucho tiempo que no se tenía conocimiento de la existencia de esta santa reliquia.

El sacerdote ha comunicado el hallazgo al Prelado y se ha comenzado el culto, así como un triduo, para solemnizar el hallazgo. La Santa Espina se ve muy bien, y han desfilarado ya numerosos fieles para contemplarla.

Antes de los SANTOS,

El Día de los SANTOS

y después de los SANTOS

Los mejores Buñuelos de Viento, en el "BAR AVELINO"

REGISTRO CIVIL

Movimiento de población

NACIMIENTOS

Felisa Gómez Refoyo.
María Asunción Villar Bosque.
Fidel Antonio González Escudero.

DEFUNCIONES

Feliciano Pascual de la Iglesia.

MATRIMONIOS

Augusto César Pérez Martín.
Delfina Fuentes Pedruelo.

La repatriación de los emigrados en Cuba

NOTA OFICIOSA

En el Ministerio de Trabajo han facilitado la siguiente nota:

"Algunos periódicos han publicado un telegrama de la Associated Press, en que, con referencia a noticias oficiosas del Departamento Cubano de Emigración, se afirma que desde 1 de enero del presente año han regresado a España 764 emigrantes y que todos ellos han sido repatriados de acuerdo con la disposición española, que limita la emigración y facilita la repatriación."

Acaso haya sufrido la entidad que acoge la noticia y la transmite a los aludidos periódicos un error numérico, puesto que, según los datos que constan en la Inspección general de Emigración, se han repatriado de Cuba desde 1 de enero hasta fin de septiembre del corriente año, 12.605 emigrados españoles en aquella República, sin que en este número pudieran influir recientísimas medidas que condicionan, sin que limiten, la emigración, por no haber entrado todavía en vigor, ni siquiera haber sido dictadas, cuando la intención de la repatriación fué más copiosa, como ocurrió en los meses de mayo, junio y julio, en los cuales el número de repatriados osciló de 2.105 en mayo a 2.785 en julio, disminuyendo en los de agosto y septiembre, lo que demuestra que el regreso de nuestros emigrados obedece a circunstancias completamente ajenas a la actuación del Gobierno español, que se ha limitado, en la medida de las posibilidades, a facilitar pasaje gratuito a los indigentes que lo reclamaban, sin que en ningún caso haya promovido la repatriación."

UN "VALIENTE"

Durante la noche del 27 al 28 del actual, el vecino de Villamor de la Ladre, Ildefonso Ramos Ramos, encontró en la majada donde los dejaba, cinco corderos muertos y cuatro mal heridos.

Por las averiguaciones practicadas por la Guardia civil, se ha llegado a comprobar que José de Pedro Alberca, en quien Ildefonso desconfiaba fuese autor de ese sacrificio de reses, había invitado a otros jóvenes a que le acompañasen una noche para matarle el ganado a Ildefonso Ramos, lo que no aceptaron.

Aunque el José de Pedro niega ser el autor de esos daños, como existían resentimientos anteriores y el anuncio de la venganza por haber sido denunciado por el hoy perjudicado, José de Pedro ha sido detenido y puesto a la disposición de la autoridad judicial correspondiente.

LEA V. TODOS LOS DIAS
HERALDO DE ZAMORA

GRAN SASTRERIA DE Federico Rodríguez

Se complace en comunicar a su distinguida clientela, haber recibido las últimas novedades para la presente temporada

Plaza Mayor, 12, Zamora

CRONICAS DE GAMITO ITURRALDE EN LA IMPERIAL TOLEDO

LA CATEDRAL.

Lo que Toledo presenta de característico, es inhallable en las más vetustas ciudades del mundo. Es un penetrante hechizo que emana de cuanto nos rodea: de la piedra ennegrecida, de la hiedra trepadora, de las puertas del recinto. Todo tiene allí su evocación: las calles de las Cadenas, del Hombre de Palo y de los Alfileritos; la plaza de Judería; los callejones del Infierno y de la Soledad... Lugares laberínticos que son como el enguinaldado de la ciudad heroica y aromada de leyendas.

Un hechizo que se dilata y extiende a la vista de la catedral, esa obra magna en donde culmina el arte español y en la cual están comprendidas todas las variaciones arquitectónicas desde el siglo XIII hasta nuestros días. Las obras de esta catedral empezaron en 1227 y fueron terminadas en 1422. En el primer año de Recaredo fué consagrada al culto católico. Más tarde se convirtió—con los sarracenos—en mezquita mayor, hasta que la invadió el Obispo don Bernardo y Fernando III la derribó y edificó la actual.

Hoy se admiran en ella los estilos gótico, árabe y romano. Hacia la derecha, dentro del templo, se ve en primer lugar la capilla mozárabe, fundada por Cisneros. En la misma dirección está la capilla de la Epifanía, con su verja ojival. Después se hallan la Puerta Llana y la capilla de San Martín. Y seguidamente puede admirarse la capilla de Santa Lucía, exornada con cuadros de Maella, Ribera y Van Dyck; el retablo plateresco de la capilla de los Reyes Viejos; el ábside gótico de la de San Juan Bautista y la portada ojival, obra de Copin de Holanda, de la Sala Capitular.

Después vienen: la capilla de Santiago, en cuyo muro brilla sobre campo rojo, la luna de plata, blasón

de don Alvaro de Luna, su fundador; la capilla de los Reyes Nuevos, estilo plateresco; la de Santa Leocadia, de carácter bizantino, y la llamada del Cristo de la Columna, que es de estilo gótico-decadente.

En el salón-sacristía se hallan, sobre los muros, los lienzos del Greco y de Goya. En este lugar se encuentra el Sepulcro del Cardenal Borbón. La bóveda está pintada al fresco por Jordán.

El Coro tiene tres altares llamados del "Descendimiento de la Cruz", de la "Virgen de la Estrella" y de "Santa Catalina". Existen en él, además, cuatro altares jónicos de mármol, con estatuas de alabastro. La verja es plateresca y la sillería—obra de Berruguete y Berghoña—se compone de setenta sillas. Posee dos órganos: el de la derecha, grecorromano y churrigueresco el de la izquierda.

Ante el polimorfismo de la Catedral de Toledo, el espíritu del visitante experimenta múltiples emociones. Si el hombre demuestra su orgullo en todas partes—lo mismo bajo el Cielo cobalto de Sevilla que en el Perseo de Cellini—, cuando se encuentra bajo la magnificencia de esa Catedral, asume el carácter de humilde servidor de Dios.

GOMEZ MANRIQUE, CORREGIDOR.

Toledo está contento con su alcalde, porque ha conseguido muchas mejoras para la ciudad. Por eso, el alcalde de Toledo acaba de ser objeto de un homenaje entusiasta y unánime.

La ciudad de Garcilaso de la Vega, siempre ha sido pródiga en buenos alcaldes. (Salvo un período reciente: el comprendido entre 1923-1929). Así, entre los más esclarecidos, puede contarse a Gómez Manrique, el poeta que en tiempos de Enrique IV compuso las célebres "Coplas al mal gobierno de Toledo" alusivas a la política del men-

cionado Monarca. Véase una estrofa de estas coplas:

"Todos los sabios dixerón
Que las cosas mal regidas
Cuando más alto subieron
Mayores dieron caídas.
Por esta causa recelo
Que mi pueblo con sus calles
Avrá de venir al suelo
Por falta de gobernalles."

Cuando Gómez Manrique era casi octogenario, fué nombrado por los Reyes Católicos, Corregidor de la Imperial Ciudad. Y a penas tomó posesión del cargo, mandó esculpir en una lápida de la escalera de las Casas Consistoriales, estos versos:

"Nobles, discretos varones
Que gobernais a Toledo
En aquestos escalones
Desechad las aficiones
codicias, amor y miedo.
Por los comunes provechos
Dejad los particulares
Pues vos fizo Dios pilares
de tan riquísimos techos
Estad firmes y derechos."

Versos que debieran estar esculpidos en todos los Ayuntamientos de España, como acusación permanente contra esos regidores que anteponen sus intereses particulares a los "comunes provechos" de los pueblos.

MENDICIDAD "ILUSTRADA"

El Patronato Nacional de Turismo tiene deficientemente organizados los servicios en Toledo. No los tiene como Aranjuez, por ejemplo, donde basta pasar por la oficina y pagar una peseta para visitar el Palacio, los jardines, la Casa del Labrador, etc. En Toledo pululan cientos de "cicerones" de todas clases y edades. El obrero sin trabajo, el niño desvalido, el cesante sempiterno dedican sus ocios a perseguir a los forasteros, asediándoles con sus ofrecimientos.

Si váis a la "Posada de la Sangre" aparece en seguida un sujeto que pretende recitaros de cartetilla "La ilustre fregona". Si a la Catedral, ya tenéis en vuestro derredor cinco y seis pediguñeos que empujan a habláros de la Portada del Perdón, de los cuadros de Van Dyck y de la gigantesca figura de San Cristobalón. Si pretendéis subir a la torre, unos cuantos chiquillos se ofrecen a repicar la campana gorda. Y todos, todos os hablan de sus

penurias, de sus tribulaciones y terminan pidiéndoos dinero.

El "ciceronismo", tal como está "organizado" en Toledo, es una mendicidad "ilustrada". Esperamos que el Patronato Nacional de Turismo, tan dado a monopolizar toda clase de exhibiciones, terminará con esta otra exhibición que nos desprecia ante los turistas extranjeros.

Gamito Iturralde

Madrid, octubre de 1930.

(La tercera parte de este reportaje aparecerá próximamente.)

LA VALENCIANA

En esta única y acreditada casa de semillas de la

VIUDA DE EZEQUIEL RODRIGO se ha recibido un inmenso surtido en plantas de Palmeras aspirinistas, asparragos, etc., etc.

Hermosa colección de jacintos legítimos de Holanda. Tulipanes, anémonas y narcisos trompeta.



También ofrece toda clase de semillas en especialidad en Alfalfa, Tréboles y yerbas para prados artificiales. Se reciben encargos de toda clase de plantas y plantones. No confundirse.

Calle del Dr. Carracido, 1, Zamora

AUDIENCIA

Señalamiento para mañana

Juzgado de Bermillo de Sayago. Delito: lesiones. Procesado, Román Aparicio; acusación, señor Fiscal; defensor, señor Miguel Cancelo; procurador, señor Heras; testigos, tres

FABRICANTES DE HARINAS

Se vende maquinaria seminueva de ocasión para fábricas por cilindros y molinos harineros.

Cilindros para recambio de todas las medidas a precios baratísimos y semilla de Acacia Especial para los Plansichters, a tres pesetas el kilo. Informará, don José Bévia, en Manganeses de la Lampreana (Zamora).

FABRICA DE

BOMBAS

para toda clase de elevaciones, riegos, minas, incendios, fábricas, etc., etc. - Entrega rápida.

LUZ Y FUERZA-AVENIDA DE MADRID, 193-195

Teléfono 4075. ZARAGOZA Apartado 254

TEATRO PRINCIPAL

Hoy Jueves de Excelsa Moda. Programa de Domingo

Estreno de la Superproducción (fuera de programa)

Paramount 1930

UN MAGNIFICO FLIRT

La mejor creación de Florence Vidor.

Estreno de la gran película de dibujos, sonora

EL TERRIBLE TOREADOR

Butaca de Patio 1 y 2'00 pesetas

Mañana, Superjoya B. I. P. de Ufa, 1930

UN BESO A CUENTA

Por Dina Gralla

El Sábado

EL BESO

Por Greia Garbo y Conrad Nagel.

El Domingo

Zalacain, el aventurero

La obra de Pío Baroja. Distribuida por "Metro"

Las enfermedades del

ESTÓMAGO e INTESTINOS

dolor de estómago, dispepsia, acedias y vómitos, inapetencia, diarrea, úlcera del estómago, etc., se curan positivamente con el

Ellixir Estomacal SAIZ DE CARLOS

(STOMALIX)

Poderoso tónico digestivo que triunfa siempre.

Venta: Principales farmacias del mundo.

Agencia de Negocios "MUNOZ"

REPRESENTACION DE AYUNTAMIENTOS

Destinos Públicos para licenciados Ejército

Obtención de certificados de antecedentes penales y de última voluntad.

Cumplimiento de exhortos.—Testamentarias y abintestatos.—Familias numerosas y en general toda clase de asuntos en oficinas públicas y privadas.—SEGUROS DE INCENDIOS

San Torcuato, 6, 2.º. Tel. 262

Banco Castellano.-Valladolid

Sucursales en PALENCIA, ZAMORA Y SEGOVIA

FUNDADO EN 1900

CAPITAL: 6.000.000 DE PESETAS

completamente desembolsado.

FONDO DE RESERVA

al 31 de Diciembre de 1928:

3.700.000 pesetas

Descuentos.—Negociaciones.—Cuentas corrientes.—Préstamos Créditos.—Compraventa de Valores.—Cambio de Monedas y Billetes.—Giros y Cartas de Crédito y toda clase de operaciones Bancarias

CUENTAS CORRIENTES CON INTERES

Devengan 2	por 100 las de disposición a la vista.	"	"	"	"
" 2 1/2	"	"	"	"	a 8 días de aviso.
" 3	"	"	"	"	a 30 días de aviso.
" 3 1/2	"	"	"	"	a tres meses.
" 4	"	"	"	"	a seis meses.

CAJA DE AHORROS Funciona diariamente en las horas de oficina y verifica los reintegros en el mismo día en que se solicite abonando los intereses 3,50 por 100 anual.

¿Quiere usted ganar mucho dinero sin exponer por su parte absolutamente ni un solo céntimo?

¿Quiere usted crearse un buen negocio y vivir sin depender de nadie? Pida a la EDITORIAL ALBERO la representación de una nueva y famosa novela que acaba de poner a la venta en toda España. No hay casa donde se propague en que no se obtenga suscripción segura. Es un verdadero negocio para los que la trabajan.

La EDITORIAL ALBERO concede la representación de tan hermosa y nueva novela en cuantas capitales y pueblos de España no tenga actualmente agencia.

Pida unas muestras y circular de condiciones para ser representante; no le hace falta ningún dinero para lograrlo y ganara usted muchísimo.

EDITORIAL MIGUEL ALBERO. AVENIDA REINA VICTORIA, 8, MADRID

PAGINA AGRICOLA Y PECUARIA

Una visita a la explotación avícola Solaire

Es evidente que la avicultura se encuentra en un grado floreciente y adquiere un gran desarrollo en nuestro país. Esto lo hemos comprobado al visitar una de las explotaciones más importantes de España, denominada Granjas Solaire, de Tortosa, que en la temporada de cría y recría llega a sobrepasar a más de 8.000 aves.

En todas partes se nota la marcha progresiva de la avicultura, hasta el punto en que los Estados Unidos ha llegado a tener una importancia tal que en el año de 1923 el valor de las aves y huevos sobrepasó al del ganado vacuno, y sus productos excedieron en trescientos millones de dólares al importe de la cosecha de trigo. Según cálculos de la Internacional Baby Chick Association (Asociación Internacional de productores de Polluelos), la producción de polluelos en los Estados Unidos durante el año de 1927 llegó a la cifra de más de dos mil millones y a pesar de esta elevada producción no hubo sobrante en el mercado, porque la demanda aumenta sin cesar, pues el consumo de huevos y gallinas es mayor de día en día.

Estas cifras son muy lógicas; pues si nos fijamos en la producción de España notaremos también que se cría una gran cantidad de polluelos, que son adquiridos por los pequeños agricultores que no pueden tener incubadoras propias, ya que la creencia que había antes que los polluelos nacidos en incubadoras no solían ir bien, ha desaparecido, habiendo quedado probado que éstos se desarrollan en incubadoras igual o mejor que los criados por gallinas cluecas, y aun tienen sobre éstos una gran ventaja, ya que se pueden producir en épocas que no hay todavía cluecas.

Los polluelos procedentes de incubadoras se desarrollan más precoces y empieza la puesta en los meses de septiembre y octubre, cuando los huevos alcanzan su precio más elevado. En cambio, las pollitas nacidas en el mes de marzo y abril, no suelen empezar a poner hasta después de Navidad, o sea cuando los huevos descienden de precio.

No hay ninguna clase de dificultad para criar los polluelos, ya que basta coger unas cuantas cluecas, ponerles tres o cuatro huevos malos para cerciorarse de que en efecto quieren criar y entonces se pide al establecimiento que más confianza merezca, unas docenas de polluelos, que son remitidos en unas cajas especiales de cartón muy bien acondicionadas, en donde pueden pasar dos o tres y hasta cuatro días sin peligro, pudiendo en este espacio de tiempo llegar al punto más lejano de nuestro país, ya que debido a un convenio especial que tienen algunas granjas, se puede remitir por los trenes correos y hasta por los expresos, lo cual hace rápido el transporte. Una vez recibidos los polluelos, se colocan debajo de la clueca, durante la noche y al día siguiente se pueden dejar con ella, porque los acepta siempre también como si fueran sus propios polluelos.

Cuando no se dispone de cluecas y en cambio se tiene pavas, se cogen estas últimas y aunque no tengan deseos de incubar se meten en una caja o cesta, con un nido de paja en el fondo y algunos huevos, procurando situarla en oscuro, después de tres o cuatro días quedará la pava clueca, pudiéndole poner hasta unas tres docenas de polluelos de la misma manera que si se tratara de una clueca, porque los acepta igualmente bien.

Algunas veces han hecho criar los polluelos por capones. Esto se logra de una manera muy sencilla. Se les arranca con cuidado las plumas de debajo del pecho y con ortigas, que les pican o más bien las escuecen, se les frota suavemente y al colocarlos sobre los polluelos, éstos, con su plumón, les amortigua el escorzo quedando el capón tan agradecido que les toma cariño y no los abandona en muchos casos hasta que son lo suficiente grandes para que por sí solos puedan terminar su desarrollo.

Al visitar estas granjas nos convencimos de la gran superioridad que tiene sobre las otras razas la denominada "Prat Leonada", pues esta especie de gallina rústica industrial por excelencia es extraordinariamente productiva. Además se aclimata muy bien a España, engorda con mucha facilidad y produce capones de extraordinario tamaño, aunque tal vez come algo más que su competidora, la "Leghorn" pero gasta menos porque constantemente busca y rebusca, alejándose a grandes distancias del gallinero, comiendo toda clase de insectos y larvas. Aventura a la gallina "Leghorn" por su mayor tamaño y por producir huevos más grandes, además de tener su carne blanca y fina. Tiene también la ventaja sobre muchas razas extranjeras en ser superior en la puesta.

Al visitar estas granjas nos convencimos de la gran superioridad que tiene sobre las otras razas la denominada "Prat Leonada", pues esta especie de gallina rústica industrial por excelencia es extraordinariamente productiva. Además se aclimata muy bien a España, engorda con mucha facilidad y produce capones de extraordinario tamaño, aunque tal vez come algo más que su competidora, la "Leghorn" pero gasta menos porque constantemente busca y rebusca, alejándose a grandes distancias del gallinero, comiendo toda clase de insectos y larvas. Aventura a la gallina "Leghorn" por su mayor tamaño y por producir huevos más grandes, además de tener su carne blanca y fina. Tiene también la ventaja sobre muchas razas extranjeras en ser superior en la puesta.

El invierno y los parásitos

Son muchos los agricultores que ante la crudeza del invierno desisten de tratar debidamente los árboles frutales, creyendo que el frío intenso basta para destruir los insectos.

Esta lamentable equivocación causa graves daños. Los insectos y sus larvas no mueren por el frío que acostumbra a hacer en nuestro país; la acción del frío se reduce a retardar la evolución natural de los insectos. La argumentación empleada por dichos agricultores es poco más o menos la siguiente: Puesto que las personas pueden morir de frío, mayormente perecen los insectos, sobre todo los que viven al exterior, parasitando los árboles y la viña. Esta comparación es errónea. La sangre del hombre es caliente y por este hecho soporta mal las bajas temperaturas, mientras que la sangre fría de los insectos se acomoda al medio exterior.

Por otra parte, la naturaleza los ha dotado de un instinto de conservación más acentuado que en el hombre, instinto que les incita a recluirse en sus cuarteles de invierno, instalándose confortablemente y bajo forma de ninfa o de larva en sus capullos sedosos (cohyllis,udemispiral), o en la profundidad del suelo como sucede con los gusanos; esperan la primavera para soltar los vestidos de invierno y empezar su trabajo destructivo.

A la llegada del buen tiempo se puede observar que de todas partes, de los agujeros, de los muros de los montones de hojas muertas, de las cortezas de las vides y de los árboles aparecen toda suerte de moscas, hormigas, piojos y mariposas, etcétera, que el frío ha sido impotente para destruir.

Los entomólogos han estudiado casos particulares de resistencia al frío de varios parásitos. Reamur ob-

servó que los "Bombyx", tan perjudiciales a los árboles frutales, sobre todo a los manzanos y perales, han resistido una temperatura de 24 grados bajo cero.

Millac Edwrds metió en un recipiente cuatro veces en distintas ocasiones unas treinta larvas de insectos varios de los que atacan a los árboles y plantas hortícolas, a una temperatura de 24 grados bajo cero. Todas estas larvas se congelaron; pero volvieron a la vida al cabo de algunas horas de hallarse expuestas a la temperatura exterior. Una segunda congelación dió por resultado veintitrés supervivientes; la tercera once y la cuarta dos.

E Molinas ha hecho revivir, comer y reproducirse una larva de "Noc-tuela" que invade los brotes tiernos de la vid y muchas hortalizas, recogida completamente helada.

Estos ejemplos demuestran que el frío riguroso no afecta la vida de los parásitos. Si algunos de éstos no han tomado la precaución de enterrarse o de guarecerse en los sitios acostumbrados, los más, llevados por su instinto, antes de llegar los primeros fríos toman las debidas precauciones, y por la primavera vuelven a su labor destructora.

Contra la creencia de los agricultores que opinan que el frío constituye un elemento destructor de los parásitos, pueden oponerse las experiencias de entomología vitícola, una de las mejores estudiadas, por la que se demuestra que los inviernos húmedos y de poco frío, los capullos protectores de las crisálidas, serían atacados por hongos inferiores, desecados y modificados.

Por consiguiente, un invierno de frío intenso no ahorra el tratamiento que se debe a los árboles y plantas puesto que los parásitos no los destruyen las temperaturas invernales.

Eladio Polít

El caldo Bordelés y el caldo Borgoñés

En nuestro país, para combatir el mildiu casi se usa únicamente un producto: el clásico caldo bordelés. La propaganda realizada por algunas entidades, en vista a la introducción de otros anticriptogámicos de uso frecuente en el extranjero, no ha dado ningún resultado. Nuestro viticultor no se ha dejado convencer y ha seguido utilizando la solución sulfato de cobre-cal.

Esta resistencia a las innovaciones, la rutina como suele decirse, no constituye un defecto tan grave como muchos creen, pero en ciertos casos no tiene su justificación fundada. El caso que nos ocupa es uno de ellos.

Hablemos algo del caldo bordelés y compáremonle con el borgoñés.

El defecto principal del caldo bordelés reside en la dificultad de su preparación. Prepararlo de cualquier modo es cosa fácil; prepararlo de modo que reúna el máximo de propiedades, ya es más difícil y complicado, puesto que la cal nunca tiene una composición constante.

Esto obliga a hacer con un cuidado especial todas las preparaciones, para evitar que salgan de fuerza desigual y comprometan la defensa de la vid. El agricultor tiene necesidad de recurrir al empleo del papel de tornasol, y a pesar de su buena voluntad no logra casi nunca preparar un caldo de composición exacta: siempre es excesivamente ácido o excesivamente calino.

Según el momento de la lucha contra el mildiu se necesitan caldos ligeramente ácidos o ligeramente calinos. La preparación de un caldo exactamente graduado tiene, pues, mucha importancia.

Otro inconveniente del caldo bordelés es que obtura los aparatos. Las pequeñas partículas de cal no cocidas, bajo forma de granitos se acumulan en el pulverizador y junto con el sulfato de cal compuesto poco soluble, van formando en las tuberías una capa espesa que obtura las canalizaciones.

Estos dos inconvenientes se evitan con el caldo borgoñés, en el que la cal se sustituye por el carbonato de sosa.

El carbonato de sosa es un producto de composición fija y constante. Dada una cantidad determinada de caldo a obtener, basta con mezclar siempre la misma proporción de sulfato de cobre y de carbonato de sosa para obtener siempre la misma fuerza. Sólo conviene pesar exactamente y esto no tiene dificultad alguna.

En segundo lugar, el caldo borgoñés no obstruye los aparatos puesto que el sulfato de sosa, que se forma en lugar de sulfato de cal, es soluble, y el carbonato de sosa, producto puro, no contiene impurezas. Por lo que hace referencia a la eficacia defensiva y protectora, numerosas experiencias realizadas en muchos países europeos han demostrado que los dos caldos son prácticamente equivalentes.

Según algunos autores, entre ellos Ravaz, en el caldo borgoñés se forma carbonato de cobre hidratado, que se disuelve en el rocío por acción anhidrido carbónica del aire y se reparte uniformemente por toda la hoja, asegurando de este modo una más completa protección de ella; mientras que con el caldo bordelés se forma un óxido de cobre hidratado, muy poco soluble y, por tanto, de acción menos eficaz, por lo menos, más localizada.

Se ha dicho del caldo borgoñés que es menos adherente que el bordelés. Sin que la adhesión sea una característica muy marcada en ninguno de los dos, debe decirse que bajo este punto de vista se equivalen y que incluso algunos experimentadores, afirman la superioridad del caldo borgoñés.

El caldo borgoñés puede prepararse al 1 o al 2 por 100 de sulfato de cobre. La cantidad de carbonato de sosa es igual a la mitad del peso de sulfato.

La preparación como ya hemos dicho, es muy sencilla. Se disuelve el sulfato en 100 litros de agua y poco a poco se va añadiendo la sosa, agitando constantemente para evitar que se forme una masa dura en el fondo.

Otros preparan separadamente la solución de sulfato en 50 litros de agua y la de carbonato en otros 50. Luego mezclan las dos soluciones, echando la de sosa sobre la de sulfato.

En determinadas condiciones atmosféricas y sobre todo en los primeros tratamientos, el caldo borgoñés puede producir ligeras quemaduras en las proporciones más tiernas de la cepa. Dejando a parte que estas quemaduras no tienen influencia sobre la cosecha, debido a su poca intensidad y a la época en que tienen lugar, pueden también evitarse no empleando el caldo inmediatamente después de su preparación sino esperando una media hora. Ravaz ha demostrado que las quemaduras son debidas a la presencia del carbonato de sosa disuelto en el líquido recientemente preparado. Si se aguarda un poco, se transforma en carbonato de cobre hidratado y se deposita.

El mismo resultado se obtiene preparando el caldo en caliente y del siguiente modo: Disolver el sulfato de cobre en 10 litros de agua caliente. En otros 10 litros, también calientes, disolver la sosa. Se echa esta solución sobre la primera. Luego en el campo se completa hasta 100.

Hemos visto, pues, que el caldo borgoñés presenta algunas ventajas que justifican su uso en el extranjero y justifican también el que se aconsejen experiencias sobre el particular en nuestro país.

HOLLAND AMERICA LINE ROTTERDAM LINEA DE CUBA-MEXICO SERVICIO RAPIDO EXTRAORDINARIO

NUEVE DIAS A LA HABANA Para La Habana, Veracruz y Nueva York, saldrá el soberbio transatlántico (25.000 toneladas de desplazamiento) "VOLENDAM"

De Santander, Gijón (Musel), Coruña y Vigo, los días 14, 14, 15 y 16 de noviembre, respectivamente. Admitiendo pasaje de Lujo, Primera, Tercera Turista y Tercera preferencia y tercera clase.

Precio del pasaje en TERCERA a LA HABANA, 555'25 pesetas. Para informes dirigirse a los Agentes de la Compañía, en BILBAO señores Pérez Ullivarri e Hijos, Ltda. SANTANDER, don Francisco García, Gijón, señora viuda de A. López de Haro. CORUÑA, López Companioni; y VIGO, JOAQUÍN DAVILA Y COMPAÑIA

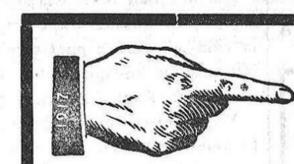
TEMPORADA DE INVIERNO

ABRIGOS PAÑO, CUERO Y PIEL DE ELEFANTE CHECOS E IMPERMEABLES GRAN NOVEDAD GABARDINAS, TRINCHERAS Y PELLIZAS

El mayor surtido y gustos más selectos B. AMIGO Malcocinado, núm. 4, Zamora

Dispongo de un millón de pesetas en el acto, para hipotecas o negocios que convengan. No admito intermediarios. Razón, Agustín Navarro Adrián INSPECTOR PROVINCIAL DE PRISIONES ZAMORA

¡IMPORTANTISIMO!
"COSMOS"
Cemento de alta resistencia, empleado en el FERROCARRIL DE ZAMORA A ORENSE y en las OBRAS de los SALTOS DEL DUERO
Contrato actual con Saltos del Duero 30.000 toneladas de KLINQUER (materia prima para la fabricación del cemento).
Grandes existencias en el Despacho de Materiales de Construcción de M. Manuel Rodríguez Afueras de San Pablo, 1, Zamora
Esta Casa garantiza la calidad de todos sus artículos. No compre sin consultar precios en esta Casa. NO CONFUNDIRSE, junto al Fielato de San Pablo.



Para lavar la ropa y quitar toda clase de manchas, use LEJIA ORIENTAL
Véndese en Ultramarinos y Droguerías.

Alejandro García. - Camisería Reina, 3. - Zamora
Vea las MEDIAS de Seda e Hilo, que vende esta Casa a 3,50 pesetas. Encargue sus camisas a su medida, precios baratísimos
En todos los artículos grandes rebajas. CAMISERIA Reina, núm. 3
Cruces para Cementerio Camas, Somiers, Bateria de Cocina. Linternas y Pilas Eléctricas.
"El Arca de Noé", Ferretería HIJO DE BLAS PRIETO PLAZA DE ZORRILLA Calle SAN TORCUATO ZAMORA
Teléfono 306

HASTA EL DIA 31

LIQUIDAMOS más de 500 abrigos confeccionados para Caballero y Niños

PRECIOS

Gabán Melton, superior, para caballero, a. 22'50 y 30 pesetas.

Abrigos Melton y Cheviot inglesado, para niños de cuatro a quince años, desde 10'00 pesetas

Casa REDONDO

CRONICA DE LONDRES

La Gran Parada

Londres, con su natural de gran señor, ha visto desfilar por sus calles los cortejos más suntuosos, los más protocolarios. Londres, haciendo gala de su máxima corrección, ha sabido vestirse siempre de etiqueta en los momentos solemnes de su historial político y social.

Hoy las calles de Londres están pobladas de una gran muchedumbre que las recorre en grupos hostiles que no puede ser dirigida contra nadie, sino es contra el destino, que permanece sordo ante los gritos de esta muchedumbre.

En Londres, se celebra la gran parada del hambre. Millares de obreros sin trabajo buscan en la ciudad, cerca de los hombres que los gobiernan, el remedio a su mal. Londres, para esta gran parada no puede vestirse de etiqueta, no debe vestirse de etiqueta y por eso renuncia a tal indumentaria.

¿Qué hacer? La angustia lo invade todo. No es posible mirar con tranquilidad estos miles de obreros sin trabajo, a los que el Gobierno inglés en un esfuerzo supremo alivia en sus dolores con donaciones que vienen a ser a modo de limosna. Pero estas donaciones no hacen desaparecer el gesto de estos obreros, condenados a una huelga forzosa ni los puños dejan de crisparse amenazadores por esto.

No cabe responsabilidad al Gobierno. No cabe responsabilidad a los que manejan las fuerzas sociales.

Es el desequilibrio mundial que ha sumido a Inglaterra en este gran problema de la falta de trabajo, antes que a ningún país y es por esto por lo que Inglaterra no puede encontrar una solución para este gran problema.

Por otra parte, Inglaterra podrá sostener por mucho tiempo esta situación, sin que su tesoro material, sin que su dinero sufra al parecer. ¿Pero hasta cuándo? Este interrogante es el que hace poner el gesto amargo y crispado los puños a los obreros sin trabajo.

Al sostener la situación, el Gobierno no hace más que agudizar la crisis. Es preciso salirle al paso y evitarla. Se dice, que el Gobierno piensa en ello. Pero mientras tanto, guarda Londres su traje de etiqueta que no se atreve a vestir y deja sus calles para que sean recorridas por esos hombres que representan los dos millones de seres que esperan un redentor, que no llega.

Pese a las negociaciones de la Comisión Simón, con el Gobierno de la India y su Virrey, en la India subsiste esa otra gran parada de seres que reclaman la libertad para el país que los vio nacer. Estos vienen a quedar en mejores condiciones, que los sin trabajo ingleses, porque ellos han encontrado sus redentores, lo que hace esperar para ellos un resultado más benéfico, que para esos hombres que reclaman de los organizadores de estados, medios legales para subsistir.

F. G. Rodés

Londres, octubre de 1930.

PARA EL DIA DE TODOS LOS SANTOS FAROLES ARTISTICOS CRUCES FUNDIDAS

Moldes alemanes para hacer flores

PRECIOS DE FABRICA

“LA LLAVE” ALMACEN DE HIERROS Y FERRETERIA DE

FELIX CRESPO PEREZ.—Riego, núm. 34.—Zamora
Teléfono núm. 224.

NUEVO TEATRO

EMPRESA SAGE TELEF. 230

Hoy Jueves Exito grandioso de la Compañía

Guillermina Soto-Barat

con la interesante comedia de Luca de Tena

LA CONDESA MARIA

Mañana ESTRENO

LA CORRIENTE DE LA VIDA

Del autor local D. POMPEYO ALONSO

El Sábado DON JUAN TENORIO

TU ERES MAS

No es consuelo bastante tu recuerdo Cuando llevo tu imagen en mi ser, Nuestra dicha y las horas que se [fueron...]

Qué importan si no vuelven otra vez. Qué importa que evocando tus palabras

Pretenda que resturja tu visión Si no llega con vida hasta mi alma El acento inefable de tu voz; Si el eco de metal de tu sonrisa, No se quiebra en tu pecho de cristal Y saltando me ofrece cantarina Almidar y dulzuras de panal Y ternuras y besos y caricias; Qué importa tu recuerdo... Tú eres [más.]

Indalecio Bueno de Diego

JOSE GARCIA FRAGA

Médico

Ex-alumno interno del Gran Hospital Real de Santiago

MEDICINA GENERAL

En especial: Enfermedades del estómago, intestinos, hígado y niños

CONSULTA DIARIA

San Andrés, 39 y 41 ZAMORA

Nuevo Teatro

MARIQUILLA TERREMOTO

Se presentó ayer al público zamorano desde el escenario del Nuevo Teatro la Compañía que dirige Guillermina Soto y Santiago Barat, reprimando la preciosa comedia de los hermanos Alvarez Quintero “Mariguilla Terremoto”.

La interpretación de esta obra quinteriana, fué correcta, por lo que todos los intérpretes escucharon ovaciones, principalmente Guillermina Soto, que hizo el papel eje de la comedia.

Hoy se repone la comedia en tres actos “La condesa María”, original de Juan Ignacio Luca de Tena, cuya presentación por esta Compañía promete constituir un acontecimiento teatral.

Para las funciones de mañana, se anuncia el estreno de una obra de autor local: “La corriente de la vida”, compuesta por don Pompeyo Alonso y López, de la que tenemos excelentes referencias.

Quienes han presenciado los ensayos, afirman que “La corriente de la vida”, llegará a puerto feliz, impulsada por los aplausos de la concurrencia, ya que la obra lo merece.

Y quedan en puerta las representaciones del drama religioso del inmortal Zorrilla, “Don Juan Tenorio”, que coinciden con los clásicos días de los buñuelos de viento y de los huesos de santo.

MEDICOS

Se halla vacante la plaza de Médico de la Sociedad de Socorros Mutuos la Unión de Trefacio, partido de Puebla de Sanabria (Zamora). Se anuncia para su provisión con el sueldo anual de 7.000 pesetas; pudiendo además el agraciado aspirar en su día a titular de la Agrupación de Galende, San Justo, San Ciprián y Trefacio, con la anualidad de pesetas 2.500 como médico titular y 250 como Inspector municipal de Sanidad.

Para informes, dirigirse al secretario de la Sociedad o al practicante de la misma. Trefacio (Zamora). El Presidente, Andrés Núñez.

CLINICA MEDICA

Enfermedades del aparato digestivo FRANCISCO PASCUAL TASCÓN (Paseo de San Martín)

Carniceros, 1, Rayos X-Rayos ULTRAVIOLETA DIATERMIA - LABORATORIO

Consulta diaria de once a una y de cuatro a seis

Dr. A. RUIZ DE LA CUESTA (Ex-profesor agregado de la Facultad de Medicina de Salamanca)

ESPECIALISTA en GARGANTA - NARIZ Y OIDOS

Consulta de once a una y de cinco a siete (Encima del Café París) Viriato, 3. Zamora

Feléfono, 303

“LA SUIZA” CONFITERIA Y PASTELERIA

DE

CLAUDIO HERNANDEZ

Participa a su distinguida clientela que se trasladó a su nuevo establecimiento, el 15 de Julio

Renova, 16

Zamora

La mujer en su casa

Se ha publicado el número de octubre de la acreditada Revista LA MUJER EN SU CASA, cuyas secciones de labores (a mano y a máquina) y la de Mantelerías y juegos de cama, vienen profusamente ilustradas con las últimas novedades destacando algunos mantelillos, servicios individuales y almohadones por su novedad.

No olvida LA MUJER EN SU CASA, que en este mes se renueva el guardarropa con los modelos de Otoño, así dedica a ellos atención preferente publicando los abrigos y vestidos de mejor gusto para señoras y niños.

Otra sección importante es la de Ropa blanca con 15 modelos y la sección de Corte y Confección dedicada a dos encantadoras chaquetitas de cama.

Y para que no falte nada, se ocupa de los Trabajos Artísticos (repujado y pirograbado) Decorado y arreglo de la casa; publica un curioso artículo sobre La Sortija y su leyenda de P. Pascal, la continuación de la novela de G. Martínez Sierra “Pascua florida” y la acostumbrada Correspondencia.

Con este número de octubre las suscriptoras a la 4.ª edición recibirán de labor un precioso mantelillo de servicio individual, dibujado, empezado y con los materiales necesarios para terminarlo.

Cerciórese de la importancia y utilidad de LA MUJER EN SU CASA. Mande hoy mismo una peseta, en sellos de correos a Editorial Bailly-Bailliere, Núñez de Balboa, 21, Madrid; y recibirá el número suelto de octubre; si envía cuatro pesetas, lo recibirá con la labor.

Sanatorio Quirúrgico

DEL

NIÑO JESUS

DIRECTOR: JULIO RIVERA

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 6

RAYOS X

Avenida de San Pablo, número 1 (Hotel)

JULIO LUELMO Y LUELMO

(Abogado del Estado)

Ofrece su bufete particular en Zamora, Ronda de Santa Clara a San Torcuato, número 3.

HACHE

T. GONZALEZ MARIN

Ex-Ayudante del Doctor Población

Diplomado por la Maternidad de Madrid

ESPECIALISTA EN

ENFERMEDADES DE LA MATRIZ Y PARTOS

Ronda de Santa Clara, 7, ZAMORA

Cosulta de diez a una y de cuatro a cinco

HERALDO DE ZAMORA Tel. 87

A PESAR DEL AUMENTO

Precios sin competencia en el material sanitario

CUARTO DE BAÑO COMPLETO 295 PESETAS.—CON BAÑERA RISTER 1.ª Y LOZA DE CALIDAD 1.ª

LAVABOS COMPLETOS DESDE 45 PESETAS.—TODO EN LOZA DE PRIMERA, GARANTIZADA

EXISTENCIAS ENORMES

CONSULTEN PRECIOS EN EL GRAN BAZAR DE

Salvador García Vilaplana

Santa Clara, 2.—ZAMORA

NOTA.—Los de fuera de la capital dirijan la correspondencia al APARTADO número 1.

HOTEL CORREO

CRUZ Y HERMANOS.—MADRID

Pensión completa desde 10 pesetas en adelante.

Precios especiales para familias.

Cincuenta espaciosas habitaciones, todas exteriores.

Gran confort, baño calefacción central.

Este Hotel se halla instalado frente al Ministerio de la Gobernación, en el número 4 de la calle del Correo y desde él se domina la Puerta del Sol.

Tanto por su inmejorable sitio como por su buena cocina, se recomienda a cuantos paisanos tengan necesidad de ir a la Corte, visiten el HOTEL CORREO en la seguridad de que saldrán satisfechos del trato esmerado de esta Casa.

Representantes a todos los trenes

Teléfonos, 14.425 y 13.696

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Salamanca

Fundada en el año 1881.

CAPITAL por imposiciones en 31 de Diciembre 1929 pesetas 25.903.651,25

NUMERO de imposiciones en igual fecha 25.518

Sucursal en Zamora: Cánovas, 2

OPERACIONES QUE REALIZA

CAJA DE AHORROS.—Libretas de Ahorro. Cualquiera persona individual o colectiva puede abrir estas cartillas con imposición inicial mínima de una peseta, “sin límite en sucesivas imposiciones”. Por todo el capital impuesto se abona el interés del 4 por 100, desde el día siguiente al de su imposición. Los reintegros pueden efectuarse diariamente a las horas de oficina de nueve y media a una y de cuatro a seis.—Los sábados de cuatro a ocho.

HUCHA DE AHORRO.—Se facilitan muy bonitas a los imponentes. No se requiere más que tener una libreta con diez pesetas.

SELLOS DE AHORRO.—De 0'10, 0'25, 0'50 y una pesetas.

PRESTAMOS.—Con garantía personal, de fondos públicos e hipotecaria. Prestamos a provincias, municipios, mancomunidades de carácter público, Cajas Rurales y Sindicatos Agrícolas. Las operaciones hipotecarias están exceptuadas del pago a la Hacienda por Derechos Reales y de Utilidades.

MONTE DE PIEDAD.—Prestamos con garantía de ropas y alhajas.—5 por 100 de interés anual; seis meses y un año de plazo, respectivamente, pudiendo renovarse a sus vencimientos.

Vapores Correos Españoles de Ibarra y C.ª, S. en C.

DE SEVILLA

Línea Postal Comercial Mediterránea, Brasil, Plata.

La hermosa moto-nave de 11.945 toneladas de registro bruto, de reciente construcción

“Cabo Palos”

sadrá directamente del puerto de Cádiz el día 2 de diciembre de 1930, para

Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires admitiendo pasajeros de clase intermedia y tercera clase, siendo alojados éstos en espléndidos camarotes a 3, 4 y 6 plazas:

Tercera ordinaria, en camarotes de seis plazas, pesetas 559,50, incluido impuestos.

Tercera preferente, en camarotes de cuatro plazas, pesetas 583,50 incluido impuestos.

Tercera preferente en camarotes de tres plazas, pesetas 617,50 incluido impuestos.

Para todo pasaje de tercera clase, dispone de amplia cubierta de paseo, sala fumador, comedor y sala de conversación. Siendo las comidas abundantes y variadas, servidas por camareros uniformados.

Para detalles, su consignatario en Cádiz:

JUAN JOSE PAONIA, BEATO DIEGO, 13

Teléfonos 13-20.—Apartado, 82

Pida la CERVEZA MAHOU

al vendedor EXCLUSIVO al por mayor

— ARTURO CALAMITA RUY-WAMBA —

Carretera de Tordesillas 3 y 5. — Teléfono 269 ZAMORA

COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE

PARA NUEVA YORK

PROXIMAS SALIDAS DESDE LA CORUÑA

27 octubre Rochambeau

26 noviembre La Bourdonnais.

Admiten pasajeros en cámara y 3.ª clase

Los pasajeros que tengan el permiso para volver a entrar en los Estados Unidos, no necesitan obtener el visado de su pasaporte por un Consulado americano.

Consignatario: EDUARDO FARIÑA.—La Coruña

Dirección telegráfica y telefónica: Fariña-Coruña

NOTICIAS GENERALES POR TELEFONO Y RADIO

Terminada la restauración del interior del templo parroquial de San Torcuato, mañana, día 31 se celebrará el culto con solemne Función Eucarística en la ermita del Carmen Eucarística, con asistencia del ilustrísimo señor Obispo, cántándose la Salve popular.

En el tren ligero de Astorga, llegaron esta mañana procedentes de Vigo, siete reclutas que se incorporaron al regimiento de Toledo.

La Policía ha detenido a seis portugueses por indocumentados, siendo puestos a disposición del Vicecónsul de Portugal en Alcañices.

EL SEÑOR SANCHEZ GUERRA, CONFERENCIA CON EL SUBSECRETARIO DE GOBERNACION

ha prestado declaración ante el juez con motivo del artículo publicado en "Heraldo de Madrid".

El señor Franco se ha hecho responsable del mismo, y éste ha sido remitido al coronel del Cuerpo Jurídico, señor Illana, para que lo una al sumario que se instruye.

ULTIMA HORA El Censo Electoral

El asunto de Franco.-Otras noticias

EL CENSO ELECTORAL

El ministro del Trabajo ha recibido los datos completos del nuevo Censo electoral.

Desde la formación del último, ha habido 100.000 altas y 9.000 bajas.

El censo completo contiene cinco millones cuatrocientos mil electores.

ALHUCEMAS, A HENDAYA

El ex presidente del Consejo, señor marqués de Alhucemas, ha salido para Hendaya con el fin de recoger a su familia.

A su regreso a la Corte, se celebrará una importante reunión política a la que asistirán Villanueva, Romanones y otros prohombres liberales.

SE ORDENA LA DETENCION DE INDALECIO PRIETO

Informan de Bilbao que en vista de la incomparecencia de Indalecio Prieto a las citaciones del Juzgado que instruye sumario contra el ex diputado socialista, se ha dictado auto de prisión contra el señor Prieto.

INFANTES, EN MADRID

Han llegado a Madrid los infantes don Juan y don Gonzalo.

Don Juan, como alumno de la Escuela Naval, que se encuentra con licencia con motivo de la jura de la bandera, se presentó en el Ministerio de la Guerra, al jefe del Gobierno.

CONFERENCIA

Han conferenciado extensamente con el jefe del Gobierno, los ministros de Hacienda, Gobernación y Marina.

EL ASUNTO DE FRANCO.-LO QUE DICE EL CAPITAN GENERAL

Esta mañana, recibió a los periodistas el capitán general de Madrid, don Federico Berenguer, a quien se le interrogó acerca del asunto del comandante don Ramón Franco.

El general Berenguer dijo que el comandante Franco se había declarado oficialmente autor del artículo que apareció días pasados en "Heraldo de Madrid", en el que se trataba de cuestiones de la Aviación.

Ahora, añadió, quien tiene que decir la última palabra es el Juzgado militar, que seguramente impondrá

el correctivo de dos meses de arresto.

SE PIDE LA CRUZ DE BENEFICENCIA PARA EL CENTRO GALLEGO DE LA ARGENTINA

El ministro de la Gobernación, general Marzo, recibió hoy por la mañana la visita de don Miguel Vázquez Pereira, director de la empresa constructora del Metropolitano de Buenos Aires y representante de la Colonia Gallega de la Argentina.

El señor Vázquez Pereira solicitó la concesión de la Cruz de Beneficencia al Centro Gallego por la labor humanitaria que desarrolla.

TRANQUILIDAD

El general Marzo, al recibir a los periodistas, nos dijo que carecía de noticias, lo que era demostración de que la normalidad era completa.

El Director de Sanidad ha desmentido las noticias publicadas en algunos periódicos, según las cuales había grandes deficiencias en la alimentación que se da a los enfermos del Hospital del Rey para tuberculosos.

El director de Sanidad ha invitado a los periodistas a que visiten dicho hospital a la hora en que se sirve la comida para que puedan comprobar si la comida es buena o deficiente.

EL HIDRO GIGANTE

Dicen de La Coruña que se tienen dispuestos 22.000 litros de gasolina para repostar al hidro gigante "Dornier Dox", de doce motores, que llegará el sábado próximo para intentar la travesía del Atlántico.

ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

Informan de Barcelona que en un taxi en el que viajaba el decano de la Facultad de Farmacia, doctor Ferrer, chocó contra una pared, resultando herido el decano de pronóstico reservado.

SE NOMBRA PRESIDENTE A GETRULIO VARGAS

Río de Janeiro.—En la reunión celebrada por la Junta Militar y los legados de los Estados del Sur, se acordó nombrar Presidente del Gobierno provisional de los Estados Unidos de Brasil a Getrulio Vargas.

El Corresponsal

Tip. Vda. de E. Calamita.—Zamora.



¿No encuentra pieles de su gusto? Visite la

CASA MATILLA Cárcaba, 19 (antes Costanilla) y verá su deseo satisfecho.

SE ARRIENDAN los pastos de invierno para 150 a 200 ovejas, en la parte de la Dehesa del Hospital propiedad de Elisardo Prieto.

Para tratar con el mismo en Villanueva de Campeán.

En el mixto de las nueve de esta mañana marcharon para Medina de Campo, los reclutas de las Cajas de Zamora y Toro, que han sido destinados a servir en algunos Cuerpos de la 6.ª Región como Zaragoza y Gerona.

LUIS DE LA CALLE Médico-jefe de la clínica militar del Hospital

Ex ayudante clínico de la de Infancia en el Hospital de Valladolid. Especialista en niños Medicina general. Consulta: Nicasio Gallego, 6 (junto a teléfonos).—Zamora

ANUNCIO

Se venden unas andas seminuevas para llevar cadáveres. Para tratar con Salustiano Muriel, vendedor ambulante de Lotería Nacional.

El día 9 del próximo mes de noviembre, saldrán para Africa los reclutas de las Cajas de Zamora y Toro, que les ha correspondido servir en las zonas de Larache y Melilla.

FRANCISCO VELASCO De los Hospitales de la Princesa y San Juan de L. y Dispensario Azúa de Madrid

MEDICINA GENERAL Piel - Sífilis - Venéreo CONSULTA Y LABORATORIO Plaza Diego Deza, 8 Zamora

Haga usted una prueba con la leija ORIENTAL y verá que es la mejor.

F. ALDEA ESPECIALISTA en enfermedades del PECO TISIÓLOGO RAYOS X

Consulta diaria de diez a doce y de cuatro a seis Ronda de Santa Clara, 6

Han sido recibidas definitivamente las obras de acopio de piedra y reparación del firme de los kilómetros 7 al 36 de la carretera de Toro a Pedroñillo, en los términos de Toro y Fuentesaúco, de los que fué contratista don Zacarías de Dios Domínguez.

F. GAMAZO Especialista en enfermedades de la infancia

Ex médico asistente del Hospital del Niño Jesús y Hospicio de París y Hospital civil de Estrasburgo Ramos Carrión, número 20 Consulta de once a una y de cuatro a seis

DOCTOR E. ENRIQUEZ Medicina general Laboratorio de análisis clínicos SEROLOGIA

Santa Clara 63, pral. Zamora TELEFONO NUM. 295

SAGASTA

servicio de autobuses al Cementerio viernes, sábado y domingo.

Ricardo Pintas. Precios económicos

AMA DE CRIA

casada, se ofrece para criar en su casa. Para informes, en Cañizal, con Faustina Rodríguez.

Sociedad Española DE Ahorro y Construcción

solicita buenos agentes. Apartado 9.023. Madrid.

Como el día 2 de noviembre es domingo, los cultos religiosos correspondientes a la Conmemoración de los fieles Difuntos, la Iglesia los celebrará el lunes, 3, a la misma hora de años anteriores.

Es decir, el día de Animas, es el lunes, día que la Sagrada Liturgia concede a los sacerdotes decir tres misas.

Alejandro López Berrococo Abogado del Estado

Ofrece al público su bufete particular, en Malcocinado, 4, ZAMORA

BALDOMERO ANDREU Corredor de Comercio Colegiado Viriato, 2, pral. ZAMORA



En Salamanca, ha fallecido el distinguido zamorano y amigo nuestro muy querido, don Evaristo Díez Lozano, secretario de la Diputación de la capital tomesina.

Dedicamos una oración por el alma del finado y enviamos a la familia atribulada, nuestro más sentido pésame.

SOLAR

Se vende en su totalidad o en parcelas, en las Tres Cruces. Para tratar con Viuda e Hijos de Florencio Rueda. Ramón Alvarez, 31.

HERALDO DE ZAMORA Tel. 87

El Tribunal de esta Audiencia ha sobreseído la causa instruida en el Juzgado de Villalpando, por lesiones a Germán San Juan García.

Pida la Cerveza MAHOU al vendedor EXCLUSIVO al por mayor ARTURO CALAMITA.—Carretera Tordesillas, 3 y 5. Teléfono, 269. ZAMORA

En el Círculo Liberal de Madrid, y presidido por el señor conde de Romanones, se reunieron el domingo las Juventudes del partido, nombrado la directiva.

Para la primera vicepresidencia, fué designado nuestro paisano y amigo, el culto paisano y amigo, don Enrique Cid Ruiz-Zorrilla.

Por infringir el reglamento de Policía de Carreteras, la Benemérita de Mombuey ha denunciado a Mateo Arias Burgo, de Camarzana de Tera.

Cuevas - Fotógrafo

Puntualidad en los encargos Benavente, 2 Santa Clara, 61

El alcalde de Trabazos ha sido autorizado, para dar tres batidas a los animales dañinos que merodean por aquel término.

Se anuncia vacante la plaza de secretario suplente del Juzgado Municipal de Zamora, por renuncia de don Valeriano Rivera García que la desempeñaba.

Por término de diez días se halla expuesto al público en el Ayuntamiento, para oír reclamaciones, el padrón del arbitrio municipal, sobre perros para el ejercicio corriente.

Advertisement for Singer sewing machines with illustrations of various models and text in Spanish.

Patronato Nacional de Turismo

Monumentos artísticos y lugares interesantes de Zamora

Table with columns: Lugares y Monumentos, HORAS DE VISITA (Invierno, Verano), OBSERVACIONES. Lists various sites like Catedral, Museo, Iglesia de Santiago, etc.

La visita a todos los lugares y monumentos, es gratuita, a excepción del Museo de la Catedral, que cuesta 2 pesetas

Excursiones desde Zamora

Table with columns: Lugar, DISTANCIA POR CARRETERA, DISTANCIA POR FERROCARRIL, OBSERVACIONES. Lists destinations like Benavente, Toro, San Pedro de la Nave, etc.

Large advertisement for 'Débiles' and 'Elíxir Callo' with stylized text and a small illustration.

Advertisement for 'TALLERES Y FABRICAS MATERIALES AEG' listing various mechanical and electrical products.

Sección de Anuncios

NELSON LINES

VAPORES CORREOS

Servicio quincenal desde Vigo a Las Palmas, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

PROXIMAS SALIDAS

- 4 de novbre. **Highland Brigade**
- 18 de novbre. **Highland Hope**
- 2 de dcbre. **Highland Monarch**
- 16 de dcbre. **Highland Chicitain**

admitiendo pasajeros de primera, intermedia, tercera. Precio de tercera en todos los buques 553,70. NOTAS.—Los precios de pasajes en 1.ª intermedia, pueden sufrir alteración por diferencias de los cambios sobre Londres.

Los visados de los pasaportes, serán de cuenta de los pasajeros.

En Cámara: Niños y familias en 1.ª o intermedia, condiciones especiales.

En 3.ª clase: De diez años en adelante, pasaje entero; de dos a diez años, medio pasaje; menores de dos años, gratis.

Al solicitar pasaje deben remitir CIEN pesetas como depósito.

Para informes, los consignatarios en Vigo:

ANDRES FARINA (S. EN C.)

Agentes generales Apartado núm. 53

Mala Real Inglesa

LINEA DE AMERICA DEL SUR

Para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrá de Vigo el día 26 de octubre el vapor

"ALCANTARA"

Para Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Coruña y Vigo en el mismo día, en las fechas que se indican:

- Noviembre 8, Vapor **"ARLANZA"**
- 22, id. **"ASTURIAS"**

NOTA.—El vapor **"Asturias"** suprime las escalas de Pernambuco y Bahía.

PRECIO del pasaje en 3.ª clase Ordinaria 613,70 pesetas. Con camarote 648,70

SALIDAS DE VILLAGARCIA

Para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:

- Octubre 29, Vapor **"DEMERARA"**
- Nobre. 26, id. **"DARRO"**

PRECIO del pasaje en 3.ª clase Ordinaria, pesetas 593,70. Con camarote, 628,70.

Los pasajeros necesariamente tienen que presentarse en los puertos de embarque con TRES días de anticipación al anunciado para la salida de los vapores.

Para toda clase de informes respecto a fechas de salida, precio de pasaje, etc., dirigirse a los Agentes de la Compañía: En Coruña, señores Rubine e hijos, en Vigo y Villagarcía, el Agente general en el Norte de España

ESTANISLAO DURAN

Correspondencia.—Apartado 76. Madrid, señores Mas. Andrewa, etc. Cle. Marqués de Cubas 21.

Compagnie Générale

Trasatlantique

Servicio extra-rápidos por vapores correos con salidas FIJAS y DIRECTAS de La Coruña, La Haba y Veracruz el 23 de cada mes

PROXIMAS SALIDAS

Precio en Tercera Habana.-Veracruz

- 23 septiembre **ESPAGNE** 545,25 588,50
- 23 octubre **MEXIQUE** 545,25 588,50
- 23 noviembre **ESPAGNE** 545,25 588,50

Admiten pasajeros en camarotes de lujo, primera, segunda, intermedia y tercera clase.

Los pasajeros de tercera son servidos en amplios comedores.

Al solicitar la plaza debe enviarse un depósito de 150 pesetas.

EDUARDO FARINA

CONSIGNATARIO

Direcciones: Postal Apartado número 3.—Telegráfica y telefónica: Farina. La Coruña

P. S. N. C.

Compañía del Pacífico

Vapores Correos de tres hélices

Salidas regulares de La Coruña y Vigo para los puertos del Brasil, Uruguay, Argentina, Chile

Perú, Ecuador, Panamá y Cuba

Línea del Brasil, Río de la Plata, Chile y Perú

(vía Estrecho de Magallanes)

DE CORUÑA DE VIGO

10 enero sábado 10 enero

ORDUÑA

Precios en tercera clase para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

En camarote cerrado, 648,70 pesetas.

Línea de Cuba, Panamá, Perú y Chile

(vía canal de Panamá)

Para la Habana el 4 de noviembre

ORBITA

Para la Habana el 18 de noviembre

OROYA

Para la Habana el 2 de diciembre

ORCOMA

Precios PARA LA HABANA

Precio en 1.ª clase Pesetas 1.612

Precio en 2.ª clase Pesetas 1.106

Precio en 3.ª clase Pesetas 545,25 y 555,25

Comida condimentada y servida por cocineros y camareros españoles.

Agentes generales en España

SORRINOS DE JOSE PASTOR

Lda.—Vigo-Coruña

TRASPASO BAR
situado en el sitio más céntrico de esta ciudad. Informarán en esta Administración.

GRAN HOTEL-RESTAURANT FRANCO-ESPAÑOL

instalado en el sitio más higiénico de la capital, con grandes vistas al río Duero.—Magníficas y espléndidas habitaciones.—Cuarto de baño. Cocina selecta Española y Francesa. On parlé français.

PROPIETARIOS

VENANCIO ACEBEDO Y AMADOR MARCOS

El primero antiguo maitre-hotel de los principales hoteles de Coruña, con Gran Diploma de Cocina del gran Cordon Bleu, de París; y el segundo, antiguo camarero del Hotel Suizo.

Calle de San Pablo, 4, Zamora.—Teléfono 294.—PRECIOS MODERADOS

¡COMPRE USTED!

los maravillosos discos eléctricos "Regal"

en la Joyería, Relojería y Óptica de la

VIUDA DE CIRIACO DEL RIO SANTA CLARA, 27 ZAMORA

(frente a la Audiencia)

Así como las Grafonolas Vivatónal, desde 225 a 4.500 pesetas.

Se despachan con todo esmero recetas de los señores Oculistas.

Taller de composturas

PRESTAMOS A LARGO PLAZO

Los concede el BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA con un interés anual de 5,75 por 100.

Informa gratuitamente en Zamora Ursicino Domínguez, CANDALARIA RUIZ DEL ARBOL, número 5 (próximo a la fábrica de tejidos.)

SE VENDEN

fincas rústicas, en término de esta ciudad.

Para tratar con Juan Antonio Cocco, Estación, número 30.

SALON DE BAILE

Por no poderlo atender, se arrienda el Salón de baile Viriato, situado en la plaza de San Ildefonso de esta ciudad. Para tratar, en el mismo.

H. MODERNO

Santa Clara, 16, principal ZAMORA

(Esquina a la Plaza de la Cárcel)

Se admiten establecimientos, precios módicos. Se sirven cubiertos, bodas y banquetes.

No dejen ustedes de visitar esta casa y quedarán bien servidos.

TOMAS GIRON

SE VENDEN

200 toneladas de rieles, longitud sobre 6'20 metros.

Para tratar con Federico Tejedor, Puerta de la Feria.

CORTA DE MADERA DE ENCINA

Se vende la de un monte a cinco kilómetros de la estación férrea de Valcabado, cabida aproximadamente 120 hectáreas, siendo su mayor parte encinas maderables.

Informes, Severino Hernández. La Bañeza.

SE VENDE

automóvil "Chevrolet" 5 plazas, recién calzado. Para tratar con su dueño, Hermenegildo Gamazo, San Torcuato, 17.

ANUNCIO

Se arriendan pastos para 350 ovejas, para invierno, en la dehesa de Quintas; para tratar en la misma con Miguel Rodríguez.

VENTA

se hace de todas las fincas que pertenecieron en usufructo a doña Eusebia Santamaría en el pueblo y término de Entrala, tierras, viñas, bodegas, lagar, casa de labor y huerta.

Para tratar, dirigirse a don Miguel Núñez, Ramos Carrión, 68, Zamora.

AMA DE CRIA

soltera, de 22 años, se ofrece para criar en casa de los padres. Informarán en esta administración.

SE VENDE UN AUTO "OVERLAND"

cinco plazas, para tratar con Félix de Tiedra, en Tagarabuena (Zamora).

SE VENDE

Hermosa finca de regadío, en la carretera de Cubillos, al kilómetro 2 contiene 6.000 bacillos en plena producción árboles frutales y huerta. Se dan facilidades para el pago se venden juntos o separadas.

Para tratar con don Enrique Diez en la Avenida de la Feria, núm. 11.

Cura estómago e intestinos el ELIXIR SAIZ DE CARLOS

VENTA DE FINCAS

Para liquidación en el testamento por muerte de Antonio Segurado se venden fincas pertenecientes al caudal, mostrando títulos e informes de condiciones y precios de cada finca el abogado don Joaquín Ramos.

TALLER DE REPARACION DE TODA CLASE DE CAMAS METALICAS Y NIQUELADAS DE Gregorio Diez

Obispo Nieto, 8, Zamora (San Lázaro)

SE VENDE

Camioneta Peugeot, seminueva, cediéndola en buenas condiciones.

Para tratar y recibir informes, en esta administración.

LADRILLOS TEJAS

FABRICA EN CORRALES DE ZAMORA

Hijo de Lorenzo González

Apartado núm. 30, ZAMORA

JOSE ANDREU

Fabricantes de muebles, Ebanistas, Tableros Contrachapados

Medidas especiales previo encargo Madera

Avenida de la Feria, 25 al 31

Teléfono, 197

Taller de Decoración

Habiendo tomado el traspaso del Taller de Santiago Núñez con abundancia de modelos, todo nos ha parecido poco y hemos tratado de nuestros Talleres de Salamanca nuevos modelos diferentes estilos con el fin de complacer los más refinados gustos.

Decoración de interiores y exteriores en Escayola, Cemento y Neolita, confundible en Berroqueña

Escaleras Catalanas y toda clase de trabajo de Cementerio, incrustaciones y Tallas labradas en Neolita y Mármol artificial.

Consulten precios con

TRINIDAD MONTERO

Pelayo, 10

Automóviles a 200 pesetas

Los pintan en el nuevo taller de pintura de Gerardo Ruiz. Hijo de Chaves.

Garantizo por tres años mis pinturas.

Por haber practicado los nuevos procedimientos americanos PROXLIN en la muy importante casa Hispano Suiza, de Barcelona, durante 32 meses.

No dejarse sorprender, pues la única casa que trabaja la pintura a Pistolete y Cernolosa, es la de Chaves.

Cuesta del Piñedo, 22 y 24, Zamora.

SASTRERIA Claudio Rodríguez

Se confeccionan toda clase de prendas.—Gran surtido en géneros extranjeros y del país.—PLAZA MAYOR, 31 ZAMORA

Maderas, Cementos

JOSE ANDREU

Avenida de la Feria, 25 al 31 ZAMORA

AMA DE CRIA

se ofrece para criar en casa de los padres o en su casa, primeriza. Informes en Moraleja del Vino, Visitación de Anta.

CALEFACCIONES

HIJO DE GERARDO DE CASTRO FONTANERO-VIDRIERO

Balborraz, 16-Zamora

Instalador matriculado y especializado en este ramo. Montaje de calderas de calefacción de todos los sistemas.

Pidan presupuestos

Venta y colocación de contadores de Volumen y turbina para agua producción nacional, sistema Wayode y Cometa en todos los tamaños.

—: Precios económicos —:—

ACADEMIA

ALONSO DE LA RIVA

Preparación para ingreso en la Academia general Militar y Escuela Naval.

Oposiciones al Magisterio, Telégrafos, Aparejadores, Policía, y Aduanas.

Estudio vigilado y prácticas de dactilografía.

Ramos Corrión, 80, entresuelo

SE VENDEN

sobre 3.000 arrobas de uvas, clase superior. Para tratar con don Braulio Junquera, en San Cebrián de Castro.

CARBONES

Patricio Prieto ha tomado el traspaso del sucesor de García de Castro y desde esta fecha suprime las ventas en Diegos Ordax (San Gil), trasladándose a San Pablo (junto a Contribuciones) y Riego número 31.

Esta casa, con el deseo de servir bien a su numerosa clientela y público en general, ofrece las mejores calidades de carbones vegetales, encina, cisco, brezo y leña, como antracitas para calefacciones, cok, gra cilla para fraguas.

Teléfono número 301

¡ATENCIÓN!

Bicicletas "D' Agustín", tipo "Tour de France", para grandes carreras a pesetas 285 y el tipo "Fuerte", de carretera a pesetas 260.

Otras marcas desde 50 pesetas en adelante. Especialidad en la venta de accesorios para todas las marcas de bicicletas. Única casa que no cobra nada por la colocación de accesorios.

No confundirse

Donde se venden los lubricantes C. A. M. P. S. A.

Ronda de San Pablo, 1

Entre la Avenida de Requejo y los garajes de Rufino y Ayuso. (Junto al túnel). ZAMORA.

SE VENDE

uva tinto de clase superior de unas 1.500 a 2.000 arrobas. Para tratar con Bernardo Alvarez en Villalba de la Lampreana.

SE VENDEN

dos coches, familiar y jardinera. Una cuba de cabida de mil cántaros y un carro de bueyes; todo en buenas condiciones de conservación.

Para tratar, con el señor Pinilla, de Cerecinos del Carrizal.

SE ARRIENDA

una pradera en término de Bamba; para tratar con Indalecio Cordero en Bamba del Vino.

SE VENDE

un Citroen de 5 HP. en buenas condiciones.

Para tratar en esta Administración.

SE VENDE

Un caserío y coto redondo, denominado "Valdebuena" a un kilómetro de Zamora, cercado con pared de piedra, con casa, lagar, fuentes y lavaderos. Tiene viña, tierra de labor y árboles frutales. Se cambiaría por una casa sita en Zamora. Del precio y condiciones informará, don Agripino González Queipo, Alfonso XII, 7, Zamora.

PERRO

se ha extraviado una grande de los llamados merineros. Atiende por "Musolini". Se ruega a la persona que sepa su paradero lo comunique en esta Administración, donde se gratificará.

"LA ECONOMICA"

BOLSAS DE PAPEL

PAPEL PARA ENVOLVER

R. CALAMITA (—) ZAMORA

A. PEREZ TRONCOSO

(: :) Agente de Publicidad (: :)

COLON, 30, 1.º VIGO

COMPANIA FRANCESA Sud Atlantique y Chargeurs Réunis

Vapores de gran lujo extrarrápidos

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cuatro hélices:

31 octubre Lutetia

21 noviembre Massilia

Precio del billete en 3.ª clase Pesetas 613,70

Id. del id. en 3.ª camarote Pesetas 648,70

Id. del id. en 3.ª preferencia Pesetas 742,55

Para Leixoes, Lisboa, Dakar, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

1.º novbre. Eubee

9 novbre. Formose

20 novbre. Aurigny

28 novbre. Kerguelen

PRECIOS

En tercera preferencia con camarote, comedores y salón de conversación... 702,55

En tercera con camarote y comedores... 608,70

En tercera corriente... 553,70

SALIDA DE CORUÑA

Para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

9 novbre. Formose

19 novbre. Aurigny

27 novbre. Kerguelen

Precio del billete en tercera clase, 553,50.

NOTA.—Los niños menores de dos años, gratis.—De dos años a diez no cumplidos, medio pasaje.—De diez años en adelante, pasaje entero.

Para toda clase de informes, dirigirse a los Agentes generales en España

ANTONIO CONDE, HIJOS

Vigo, Luis Taboada, 4.

La Coruña, Plaza Orense, 2.

Compañía Générale Trasatlantique

LINEA DE NUEVA YORK

Saldrán de Vigo directamente para Nueva York los hermosos y rápidos vapores:

27 octubre Rochambeau

24 noviembre La Bourdonnais

Precio de cámara, desde 135 dólares, más impuestos.

Idem de tercera clase, pesetas 548,70 (más ocho dólares de impuesto americano).

Niños menores de un año, 40 pesetas. De un año a diez, medio pasaje. De diez años en adelante, pasaje entero.

Para Nueva York, únicamente se expedirá billete de pasaje: 1.º A los súbditos americanos.— 2.º A aquellos que, siendo su residencia habitual los Estados Unidos, se encuentran temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano.— 3.º A todos los demás que estén debidamente autorizados por los consulados americanos para desembarcar en los Estados